

QUE?

Como atleta, puedes estar enfermo o estar en una condición que requiera una medicación en particular. Si esta medicación aparece en la Lista Prohibida, se te puede otorgar una Autorización de Uso Terapéutico (AUT) que te autoriza a tomarlo.

IMA

Kan kallpak kashpaka, wakinpika unkushka mana kashpaka ima kikin hampita mutsuyapakpashmi kanki. Kay hampi Mana Upyanalla Shutikunapi karpika, upyankapakka Hampita Ushankapak Ari Nishka (AUT) washami upyay tukunki.

POR QUÉ?

La AUT asegura que estás autorizado para obtener el tratamiento por una razón Médica válida – aún si este tratamiento requiere una sustancia o método prohibido. El proceso de AUT evita el riesgo de sanciones debido a un control positivo.

IMAMANTA

Hampita Ushankapak Ari Nishkaka (AUT) Hampik riksishka allikachishkata riksishpami hampita ushanki. Shinallami mana upyanalla hampikunawanka hampita ushanki. Hampita Ushankapak Ari Nishkata (AUT) katishpallami mana wanachichun sakinka.

QUIÉN?

Cualquier atleta que pueda estar sujeta a control de dopaje debe requerir una AUT antes de tomar una medicación que contenga una sustancia prohibida. Toda la información de esta solicitud se mantiene en forma estrictamente confidencial.

PIKUNAPAKLLATAK KAN

Pipash kallpak mana upyaypaklla hampita upyankapakka, Hampita Ushankapak Ari Nishkatami (AUT) mañana kan. Kay mañashka hawa willaytaka pakallami charirin.

CUÁNDO?

Una solicitud debe realizarse al menos 30 días antes de competir en un evento.

En casos excepcionales o emergencias, se puede aprobar una AUT retroactivamente.

IMA PACHAPI MAÑAYTA CHURANA

Hampita Ushankapak Ari Nishkataka (AUT) mishanakuy manrak rurakpi 30 puncha sirikpimi mañana kan. Wakinpilla, ñapash ancha kakpi Hampita Ushankapak Ari Nishkataka (AUT) kipaman chakishkata kunka.

30 días antes de competir en un evento

30 puncha sirikpimi mañana kan

ONAD

ORGANIZACIÓN NACIONAL ANTIDOPAJE



AGENCIA MUNDIAL ANTIDOPAJE

EL PROCESO DE AUT

HAMPITA USHANKAPAK ARI NISHKAKATA (AUT) PAKTACHINKAPAK ÑAN

1 Solicitar un formulario de AUT a su organización antidopaje (OAD) o a través de ADAMS.

Kikin “Anti Dopaje” Tantanakuyman (OAD), manakashpaka ADAMS tantanakuyman Hampita Ushankapak Ari Nishkata (AUT) shuk killkana pankata mañana kanki.

2 Tu médico llena el formulario de AUT y tú lo envías a tu OAD.

Hampita Ushankapak Ari Nishkata (AUT) killkana pankataka kikinpak hampikmi killkanka. Chay washaka Kikin “Anti Dopaje” Tantanakuymanmi (OAD) chayachina kanki.

3 Una vez que se solicite una AUT, un panel de expertos seleccionados por la OAD, revisa tu solicitud y otorgara la AUT si:

Tu salud se viera significativamente afectada si no tomas esta sustancia.

La sustancia no aumenta tu rendimiento, y solo te hará recuperar tu salud.

No existan otros tratamientos alternativos disponibles.

Hampita ushankapak arinikta rurakpika Antidopaje Tantarimanta (OAD) kampa mañashkata chakishpa ari ninkapakka kaykunata rikunkami (AUT):

- Kan unkushka kakpi, chay hampita mutsurikpi

- Hampi kanpak aychata allichinkapall kakpi

- Man shuktak hampikuna tiyakpi

4 El OAD te avisa si puedes o no tomar la medicación solicitada. En caso de una solicitud denegada, se te informará de las razones. Tienes derecho a apelar la decisión.

Antidopaje Tantari kanta willankami hampinata ushankichu mana ushankichu.

- Mana nikpika imarayku nishpa willankami

- Mana ari nikpika kutin mañayta ushankimi



TIPS SOBRE AUTs

Durante el control al dopaje

- Declara la medicación aprobada en tu formulario de control al dopaje.

- Especifica que se ha otorgado una AUT.

- Muestra una copia de la aprobación de la AUT al oficial de control al dopaje.

Los procedimientos para solicitar otorgar una AUT son establecidos en los Estándares Internacionales para AUT publicados por la AMA.

También puedes contar a tu Federación Internacional u ONAD para mayor información.

Nota: la AMA no otorga AUTs

Tomado de la Publicación de la AMA.

AUTSMANTA TIPS

Dopajemanta rikurikukpi

- Ari nishka hampita upyakushkata rikuchina pankapi churanami

- Hampi arinishkamanta (AUT) willanami

- Dopajekamayuk runata arinishka pankata rikuchinami kanki

Hampikunata chaskinkapak (AUT), AMA kamachishkakunata katishpami mañanami kan. Kunkapakpash chaytallatak katinami kan. Mamallaktapura Tantari UONAD ukupipash tapunami kan.

Willay: AMAka mana arinishkata kunchu.

Ama kumumanta hapishka

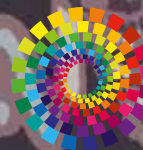
AUTORIZACIÓN DE USO TERAPÉUTICO (AUT)

HAMPITA USHANKAPAK ARI NISHKAKAIMATAK KAN (AUT)

Observa los siguientes tips



ecuador



ama la vida



Ministerio
del Deporte